

1. LAHTISET

surname

Lahtinen on hyvin tavallinen *sukunimi* Suomessa. Lahtiset ovatkin aivan tavallinen suomalainen *perhe*. Herra Lahtisen *etunimi* on Jukka. Rouva Lahtinen on *nimeltään* Pirjo. Jukka on työssä *mainostoimistossa*. Pirjo on *ammatiltaan* englannin opettaja.

sukunimi

*family, first name
be called*

*perhe, etunimi
olla nimeltään*

*advertising agency
be ... by profession*

*mainostoimisto, olla
ammatiltaan*

*couple, get married
take care of
housework
naturally/of course
keep*

Jukka ja Pirjo ovat *nykyaikainen pari*. Silloin kun he *menivät naimisiin*, he *päätivät huolehtia yhdessä taloustoista*. Oli myös *ilman muuta* selvää, että Pirjo *pitäisi* työpaikkansa yliopistolla myös sitten, kun perheeseen tulisi lapsia. Jukka ja Pirjo ovat molemmat juuri *täyttäneet* 39 vuotta. He ovat siis *samanikäisiä*. Heillä on kaksi lasta: *9-vuotias poika Antti* ja *viiden vuoden ikäinen tyttö Emma*.

*pari, mennä naimisiin
huolehtia
taloustyöt
ilman muuta
pitää*

*have one's ...th birthday
the same age
-year-old
aged (five)*

*täyttää
samanikäinen
-vuotias
ikäinen*

typical

Minkänäköisiä Lahtiset sitten ovat? Jukka on *tyypillinen* suomalainen mies. Hän ei ole kovin *pitkä*, ja ehkä hän on vähän *tukeva*. Hänellä on vaalea tukka, vaalea *iho* ja siniset silmät. Pirjo on jonkin verran Jukkaa *lyhyempi* ja melko *tumma*. Hänellä on *pyöreät iloiset kasvot*, *paksu suora tukka*, joka *ulottuu olkapäille*, ja kauniit ruskeat silmät. Pirjo olisi mielellään hieman *hoikempi*, vaikka ei hän *lihava* ole. Hänellä on *tarmokas* ja *optimistinen luonne*, ja hän *nauraa paljon*. Jukka on *hiljaisempi* kuin vaimonsa. Hän on *rauhallinen* ja *luotettava* ja työssään melko *kunnianhimoinen*. Kotona Jukka taas on Pirjon *mielestä* aivan liian *mukavuudenhaluinen*.

tyypillinen

tall, stocky

pitkä, tukeva

*skin/complexion
shorter
dark
round, face, thick
come down, shoulder*

*iho
lyhyempi
tumma
pyöreä, kasvot, paksu
ulottua, olkapää*

*slimmer, fat
energetic
character
quieter*

*hoikempi, lihava
tarmokas
luonne
hiljaisempi*

*reliable
ambitious
in ...'s opinion
comfort-loving*

*luotettava
kunnianhimoinen
mielestä
mukavuudenhaluinen*